TERMS OF USE

Last Updated: August 17, 2026
Effective Date: August 17, 2026
Place of Issuance: Hong Kong SAR

This Terms of Use Agreement (the "Agreement" / "Offer") constitutes an official public financial and technology offer by Pascal trading Limited / 帕斯卡貿易有限公司, a company incorporated under the laws of Hong Kong (CR No. 80236786, BR No. 80236786-000-04-26-9), to any legally capable individual, sole proprietor, or corporate entity (hereinafter referred to as the "User").

The technological core, backend data routing, and host cloud infrastructure of the Platform are provisioned by authorized regional partners specializing in cloud and financial technologies under bilateral technical integration and commercial partnership agreements (hereinafter referred to as the "Technology Partner").

By completing the Registration process or initiating a transaction on the Platform, the User provides an unconditional, full, and explicit acceptance of all terms and conditions set forth in this Agreement and the Platform's Privacy Policy.

1. TERMS AND DEFINITIONS

• Platform — the retail online e-commerce interface and automated web-widget operating system, including the Personal Account, hosted on the domain name http://travelcard.hk (the "Site"), administered by the Operator to provide IT referral and e-commerce services for road travelers.
• Technology Partner — an authorized regional provider of cloud infrastructure and specialized fintech routing systems that holds the rights to the underlying backend routing nodes and manages secure API validation.
• Regional Operator — a licensed and authorized local third-party service provider or regional carrier operating within the destination countries (Kazakhstan, Uzbekistan, Kyrgyzstan) that carries out the actual issuance of final transit vouchers and road documentation.
• Service Product (Voucher) — a cross-border road voucher or travel documentation file generated by a Regional Operator based on data submitted by the User.
• Personal Account — a personalized, secure digital workspace generated for the User upon Registration, enabling the input of vehicle parameters, order placement, tracking transaction statuses, and downloading completed Transit Vouchers.
• Registration — the sequence of interactive digital steps executed by the User to establish an account on the Platform.

2. REGISTRATION AND DATA COLLECTION ON THE PLATFORM

2.1. The User undergoes the Registration procedure, which establishes a unique Personal Account.
2.2. For feedback requests or general consultation, the User submits their Name, Phone number, and Email address.
2.3. To execute an order calculation and generate a Service Product, the User enters expanded profile details: nationality, full name, email, phone number, gender, date/place of birth, passport data (with digital copies), and vehicle technical identification specifications.
2.4. Remote access to commercial functionalities is opened upon automated data validation by backend systems.
2.5. All actions executed via the Personal Account are recognized as actions executed by the User themselves. The User undergoes to maintain absolute secrecy of their credentials. Any security breach must be immediately reported to info@travelcard.hk.

3. CONDITIONS OF PLATFORM USE

3.1. Platform functionalities are provided on a standard user access model (SaaS / E-commerce service).
3.2. The User is permitted to: access the interface 24/7, review available tariffs/terms of Regional Operators, enter data, and execute transactions.
3.3. The User is strictly prohibited from: modifying, reverse-engineering, decompiling, or decrypting any software modules or frontend API keys embedded within the Site's interface, or using technical vulnerabilities to disrupt infrastructure.

4. PAYMENT TERMS AND SERVICE FEES

4.1. General access to standard informational components of the Site is provided free of charge.
4.2. Commercial data routing, host integration, real-time validation, and voucher processing are provided on a fee-paying basis.
4.3. The final transactional amount is calculated automatically based on regional operator tariffs and the Platform Service Fee.
4.4. All online settlements are processed via international payment processors licensed in Hong Kong SAR. Payments are cashless and can be executed in Chinese Yuan (RMB) or other currencies.

5. LIMITATION OF LIABILITY

5.1. Regulatory Limitation of Status: The Operator functions strictly as an IT interface provider and software aggregator. The Operator does not act as a financial broker, insurer, or underwriting agent, does not assume risks under core service products fulfillment, and bears no liability for core contract execution by Regional Operators.
5.2. The Platform is provided on an "As Is" basis. The Operator makes no implicit or explicit warranties that the software infrastructure will operate uninterrupted or error-free.
5.3. The Operator bears no liability for network downtime, global DNS routing errors, or disruptions caused by cyberattacks.

5.4. The risk of submitting incorrect technical vehicle parameters rests entirely with the User.

6. PERSONAL DATA PROTECTION

6.1. Handling and cross-border transfer of users' data are performed in strict compliance with the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486) of Hong Kong (PDPO).
6.2. Detailed processing rules are outlined in the Privacy Policy available at http://travelcard.hk.

7. TERM AND AMENDMENTS OF THE OFFER

7.1. This Agreement is valid for 1 (one) year and is subject to automatic renewal unless terminated with a 30-day prior written notice.
7.2. The Operator retains the right to modify the text of this Agreement unilaterally.

8. APPLICABLE LAW AND DISPUTE RESOLUTION

8.1. Relations of the Parties shall be governed exclusively by the laws of Hong Kong SAR.
8.2. Mandatory pre-trial dispute settlement via written negotiation is required with a turnaround time of 10 days. Unresolved disputes shall be submitted to the competent courts of Hong Kong SAR.

OPERATOR REQUISITES:

- Company Name: Pascal trading Limited / 帕斯卡貿易有限公司
- Corporate Status: Private company limited by shares
- Registration Date: 21 April 2026
- CR No.: 80236786 | BR No.: 80236786-000-04-26-9
- Registered Address: RM11, 13/F, BLK C WONG KING IND. BLD., 192-198 CHOI HUNG RD SAN PO KONG HONG KONG
- Support Email: info@travelcard.hk